



# Boletín informativo Ositos Septiembre/Octubre

~ 2019 ~

## Calendario

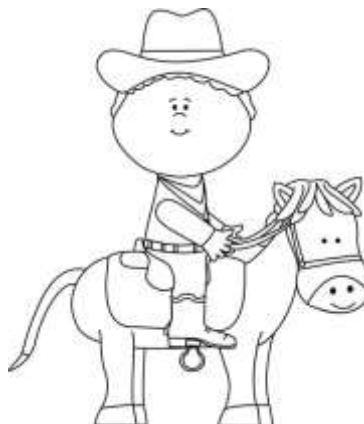
11 de sept.	Inician las inscripciones para enriquecimiento (programa de después de clases de PTO)
12 de sept.	Reunión del grupo de Madres a las 8:00 AM
17 de sept.	Inicia PwrHrs
17 de sept.	Reunión del PTO ~ 5:30 PM (cena) 6:00 PM (Reunión)
22 al 27 de sept.	Semana de espíritu para el Día del Viejo Oeste
24 de sept.	Sesión de fotos escolares
24 al 26 de sept.	Excursión de 5º grado
25 de sept.	Desfile de <i>Homecoming</i> a las 5:30 PM
27 de sept.	Reunión de la comunidad escolar
29 de sept.	Día del Viejo Oeste (en 4 Eagle Ranch)
30 de sept.	Inicia el programa de enriquecimiento

## Próximos eventos

8 y 10 de oct.	Conferencias de padres y maestros 3:00-8:00 pm
14 al 18 de oct.	No hay clases
31 de oct.	Desfile de Halloween

\*\*Todo el mes de octubre - Colecta de comida enlatada

# Día del Viejo Oeste



Estimadas familias de Red Hill,

¡Bienvenidos(as) al año escolar 2019-2020!

Espero que todos hayan pasado un buen verano corto. Ya estamos de regreso y a todo lo que damos, listos para un gran año en Red Hill.

A diario les recordamos a los y las alumnas las tres expectativas básicas: que sean **respetuosos(as), responsables y seguros(as)**. Les pedimos a los padres y madres que muestren estos comportamientos positivos durante la hora de llegada y salida. Recuerden manejar lentamente y estar al pendiente de los peatones para mantenerlos a todos seguros.

Además, les queremos recordar sobre la entrada tarde los miércoles este año.

El horario de los miércoles es una hora más tarde de lo normal.

8:35 – Llegan las y los estudiantes y el parque/área de recreo está supervisado

8:50 – Timbra la primera campana y los niños(as) se dirigen a sus clases

9:00 – Comienzan las clases – quien llegue después de esta hora se marca 'tarde'

2:50 – Salida de clases

Sabemos que este cambio puede ser un reto para algunas familias, y por este motivo ofrecemos supervisión de las 7:35 en adelante para los niños y niñas en el centro de medios. Este tiempo está diseñado para que los niños y niñas lean o trabajen calladitos. Si su hijo o hija nos acompaña los miércoles por la mañana, les pedimos que lleguen antes de las 7:50 para no hacer ruido en los pasillos mientras que las maestras trabajan.

Adicionalmente, para aquellos niños y niñas que aprovechan el **programa de desayuno** que comenzó este año, se servirá de las 7:35 a las 7:50 (l, m, j y v) y de 8:35 a 8:50 los miércoles. Los(as) estudiantes que desayunarán deben entrar por las puertas del exterior de la cafetería.

Finalmente, sabemos que podemos ayudar a los(as) alumnos a mejorar y a aprender, pero solo podemos lograr esto asegurando que están en la escuela y a tiempo cuando sea posible. La buena asistencia tiene una conexión directa a las buenas calificaciones, un gran sentido de pertenecer en la escuela y aprendizaje mejorado.

Gracias por confiarnos a sus niños(as) y por todo su apoyo. Hagamos juntos un gran año.

Atentamente,

Eric M. Olsen

### **Llegada y salida**

Sabemos que el tráfico es pésimo por las mañanas y tardes mientras que los niños(as) llegan y salen de la escuela. Aquí encontrarán algunas sugerencias para que el tráfico fluya.



- Si va a llevar a su niño(a) al patio, asegúrese de estacionar su vehículo en el estacionamiento.
- Si va a dejar a su niño(a), conduzca hasta el frente para que los carros detrás de usted no estén por la calle Grundel Way.
- Manténgase en su coche si está en el carril para recoger a su niño(a) para que pueda conducir hacia adelante.
- Preste atención al guardia de cruce escolar y también de los niños que puedan estar en el estacionamiento.

### **Actualización de información estudiantil**

Es muy importante que actualice la información de su hijo(a) en Registration Gateway. Si necesita su nombre de usuario y contraseña llame al 970-328-8970. Gracias de antemano por tomarse el tiempo de actualizar la información requerida.



### **Recordatorios de Red Hill**

- ❖ De las 7:35 en adelante hay supervisión en el área de recreo (los miércoles de las 8:35 am en adelante). Por favor no dejen a sus hijos(as) antes de este tiempo.
- ❖ La salida es a las 2:50 pm. Si no recoge a su hijo(a) antes de las 3:00 pm lo/la enviaremos al programa de después de clases (TLC) y será su responsabilidad pagarles.
- ❖ Cualquier persona que visite la escuela debe registrarse en la oficina y obtener un gafete.
- ❖ Llame al 970-328-8970 a más tardar las 8:30 AM para notificarnos si su hijo o hija estará ausente.
- ❖ Si él o ella llegará tarde a la escuela, pasen por la oficina para registrar su llegada y tomar un pase de su llegada tarde.

### **Padres y madres voluntarias**

Siempre estamos en busca de voluntarios para ayudarnos dentro del aula o con diferentes labores en la escuela. Para beneficio del estudiantado, las Escuelas del Condado Eagle piden que los voluntarios llenen su solicitud en [www.eagelschools.net/district-info/careers](http://www.eagelschools.net/district-info/careers). Esto incluye tomar sus huellas digitales y una verificación de CBI. Si desea más información sobre el voluntariado en Red Hill llame al 970-328-8970.



## **El campamento de aprendizaje (Programa para después de clases en RHES)**

Un lugar seguro y provechoso para su hijo(a) cuando usted no puede estar con él/ella.

Inscríbanse en línea en [www.learningcamp.com](http://www.learningcamp.com). Deberán registrarse para poder participar.

### **Actividades de lunes a viernes de 2:50 a 6:00 PM**

- Juegos al aire libre y recreo
- Tiempo de trabajo en silencio para hacer tareas y lectura todos los días
- Juegos de mesa, rompecabezas y manipulativos en grupo pequeño
- Diversión en el gimnasio
- Manualidades
- Refrigerio saludable



### **Cafetería**

#### **Primaria ~ Noten el cambio en el precio.**

Desayuno: \$2.00 (estudiantado), \$2.25 (adultos)

Almuerzo: \$3.25 (estudiantado), \$4.00 (adultos)

*IMPORTANTE: Mantenga su cuenta al corriente. Si a la cuenta de su hijo o hija se le terminan los fondos o si genera alguna deuda, no podrá comprar refrigerios o bebidas hasta que se salde el balance. También recibirá un almuerzo alterno hasta que su cuenta esté al corriente. La nutrición es parte esencial para el aprendizaje y para una experiencia escolar positiva. Asegúrese que la cuenta de su hijo(a) tenga fondos y comuníquese con la escuela si necesita ayuda.*



### **5º grado**

El paseo del Centro de Ciencias Walking Mountain de una noche para la clase de 5º grado al "Old Anderson Camp" está programado del martes 24 al jueves 26 de septiembre. ¡Aún estamos en busca de chaperones para el paseo! Comuníquese con Mrs. Ortiz ([colleen.ortiz@eagleschools.net](mailto:colleen.ortiz@eagleschools.net)) o con Mr. Witt ([paul.witt@eagleschools.net](mailto:paul.witt@eagleschools.net)) si necesita ayuda.

## **Información del PTO**

### **Miembros de la Junta Directiva:**

- Presidenta- Dana Hyatt
- Vicepresidenta- Maribel Macías
- Secretaria- Sarah Dugan
- Tesorera- Erica Pollack
- Anuario- Aurora Sprincz y Maribel Macías
- Coordinadora de enriquecimiento- Lisa Figgs
- Maestra intermediaria- Tristan Cada



### **Día del Viejo Oeste**

Domingo 29 de septiembre, de 10 AM a 3 PM en 4 Eagle Ranch, Wolcott, CO. Este es el evento para recaudar fondos, más grande del año. **Necesitamos que los padres, madres y maestras de Red Hill** nos ayuden con este gran evento. Necesitamos 50 voluntarias(os) para poder coleccionar nuestra parte del dinero recaudado durante este evento. Los horarios son de dos horas y es muy divertido. El año pasado juntamos \$13,000 para los programas y artículos de Red Hill.

Su hijo(a) debió haber recibido los boletos de rifa para WWD. Anímelos a vender sus boletos. La clase que venda más boletos se gana una fiesta con pizza.

### **Cobros estudiantiles**

Cada estudiante de la Escuela Primaria Red Hill debe pagar \$25.00 de cobros estudiantiles. Estas son algunas formas de pagarlo:

- Con un cheque (escriba el nombre de su hijo(a) en la línea de "memo")
- En efectivo (debe pagar en la dirección)
- Usando My School Bucks
- Con tarjeta de crédito (debe hacer su pago en la dirección)

Llaman a la dirección si tienen alguna pregunta 970-328-8970.

### **PwrHrs**

PwrHrs inicia el 17 de septiembre. Este año las clases serán los martes, miércoles y jueves hasta las 4:45.

Tendremos grandes experiencias de aprendizaje que incluyen cocinar, lenguaje de señas y kareoke. Solo nos quedan algunos cupos, así que regístranse pronto en [register.youthpower365.org](http://register.youthpower365.org).

El costo es de \$200, pero puede si asiste a 4 diferentes noches familiares puede recibir \$25 de descuento por cada una (para ahorrar \$100). Estas noches incluyen el PTO, conferencias, la noche de regreso a clases, noches de matemáticas o alfabetización, o reuniones de Madres. Envíe un email a [amy.mccue@eagleschools.net](mailto:amy.mccue@eagleschools.net) o [priscila.medina@eagleschools.net](mailto:priscila.medina@eagleschools.net) si tienen preguntas.



## **Información de la enfermería**

Ha sido un gran inicio de año escolar y de ver a todos de regreso. Aquí tiene algunos datos de parte de la enfermería escolar:



1. Si su hijo(a) debe tener medicamento en la escuela, vaya al sitio web de ECS, bajo "parents", "health services" y vaya a la parte de abajo y oprima en el icono "school health forms". Puede obtener todos los Planes de Cuidado de Salud aquí. Necesita uno para cada uno de los medicamentos, aun cuando sean los que se pueden comprar sin receta. Necesitará la receta médica para cada medicamento recetado.
  2. Si tiene alguna prenda de ropa que su hijo(a) tomó prestada el año pasado y aun no la devuelve, regrésela lo antes posible. Ya no tenemos pantalones para niños de talla 6 y 8. Lo que debo hacer ahora es que si un niño necesita estas tallas es llamar a casa para que alguien traiga las prendas necesarias.
  3. Si en casa tiene estas prendas que le gustaría donar, por favor tráigalas. Se lo agradeceremos.
  4. Si su niño o niña se hace del baño en la escuela, le recomiendo que envíe un cambio extra de calzones y pantalones en su mochila.
- Si tiene alguna pregunta, tenga la libertad de comunicarse conmigo.

Ms. Jenny

---

## **Programa de arte Original Works 2019**

Fechas importantes:

- 21 de octubre ... esta semana debió haber recibido el formulario de pedidos de color amarillo
- 1º de noviembre ... debe regresar el formulario de pedidos
- 6 de diciembre ... esta semana llegan a casa los pedidos



Estamos contando en el *Programa de arte Original Works* este octubre. Es una tradición de Red Hill. *Original Works* es una compañía que imprime obras de arte del estudiantado para que lo compren. Las piezas originales de los niños(as) se enviarán a casa en el paquete de pedidos la semana del 21 de octubre. El programa de arte recibe un 25% de las ventas para poder comprar útiles para el estudiantado. Esta es una buena forma de celebrar a las y los jóvenes artistas, comprar obsequios para aquellas personas que queremos. Gracias por su continuo apoyo. Le pedimos que estén al pendiente del formulario amarillo a finales de octubre  
Atentamente, Aurora Sprincz [aurora.sprincz@eagleschools.net](mailto:aurora.sprincz@eagleschools.net), maestra de Arte.



ERIC OLSEN	Director	SARA MURRAY	Superdotados
LOUANNA HARRIS	Gerente de la dirección	PAUL RETRUM	Tecnología
MARIBEL MACIAS	Registradora	ROBIN RUFF	RDG INT/TCHR LEAD
TRISTAN CADA	Kínder	PERLA CHAVEZ	Gerente/cafetería
ERIN GILLESPIE	Kínder	ANA CANO	Cocinera
HANNAH WALTZ	Kínder	MIREYA CANO	Conserje ppl
MAGGIE CUPPLES	1er grado	MARIA RODELAS	Conserje
AMY MCCUE	1er grado	MINDY HUMERICKHOUSE	Asistente de medios
ELIZABETH FESSENDEN	2º grado	HILDA MATA	Asistente Ed especial
LISBETH LITTLE	2º grado/TCHR LEAD	ANDREA CANO	Asistente Ed especial
RACHEL RAPP	2º grado	KARINA TREJO	Asistente Ed especial
SIERRA GREEN	3er grado	LUCIA YEO	Asistente Ed especial
KAREN WERNER	3er grado/TCHR LEAD	KRIS WHITTAKER	Asistente Ed especial
AMI COLLAR	4º grado	CIARA RULON	Asistente Ed especial
LISA TALLEY	4º grado	PRISCILA MEDINA	Asistente ELL
ALISON VIAU	4º grado	TANIA LIZARDO	Asistente ELL
COLLEEN ORTIZ	5º grado	JENNIFER LIFFICK	Asistente permanente
PAUL WITT	5º grado	JENNY VARGAS	Asistente de enferm.
MIKE BOEKE	Música	JANET WELSH	Enfermera
KELLY DEGEN	Educación física	NANCY WILMERS	Tecnología
AURORA SPRINCZ	Arte	SUZANNAH PACKERT	Dra. del preescolar
JENNIFER HARMON	Consejera/TCHR LEAD	LESLIE CANO	TA del preescolar
LARA CUNNING	Interv Mate/TCHR LEAD	BLANCA MENDEZ	TA del preescolar
GAIL CANADA	Terapeuta Ocupacional	MONICA MENDEZ	SPEC del preescolar
JUSTINE NIESMAN	Ed. Especial	JAMIE MEDINA	TA del preescolar
KELLY HANSEN	Ed. Especial	GUADALUPE VELASCO	TA del preescolar
MEGHAN HEGBERG	Psicóloga	ELIZABETH RUIZ	TA del preescolar
ALAYNA WADE	Patóloga del habla	KENZIE DAVIDSON	TA del preescolar
MISSI CARPENTER	ELL/TCHR LEAD	CLARK-KIMMEL, LEXIE	SPEC del preescolar
MITZI MOORE-HILL	Interv Lect/TCHR LEAD	LAWRENCE TILLSON	Ed. especial